|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **ZP/220/49/20** |  |  |

*Dotyczy: postępowania o udzielenie zamówienia publicznego na dostawę, montaż i uruchomienie systemu do ilościowego PCR (Reali-Time PCR) wraz z osprzętem dla typowania HLA.*

**WYJAŚNIENIA NR 1 ORAZ MODYFIKACJA SIWZ NR 1**

W związku z wpłynięciem do Zamawiającego pytań dotyczącego treści Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia, zgodnie z art. 38 ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych, Zamawiający udziela następujących wyjaśnień:

**Pytanie 1**

Czy Zamawiający dopuści instrukcję obsługi urządzenia w języku angielskim dla urządzenia o statusie RUO jeśli szkolenie z obsługi urządzenia odbywać będzie się w języku polskim?

**Odpowiedź:**

Zamawiający wymaga dostarczenia instrukcji obsługi w języku polskim. Dopuszcza się dostarczenie skróconej wersji instrukcji.

**Pytanie 2**

Czy Zamawiający zgodzi się na realizacji przedmiotu zamówienia w ciągu maksymalnie 42 dni kalendarzowych licząc od dnia podpisania umowy ?

**Odpowiedź:**

Zamawiający wydłuży termin dostawy do 36 dni kalendarzowych.

**Pytanie 3**

Czy jeśli Wykonawca nie przewiduje dodatkowych kosztów związanych z:

dostarczeniem oraz wniesieniem sprzętu, montażem i uruchomieniem, ubezpieczeniem sprzętu podczas transport serwisem gwarancyjnym, przeglądami technicznymi określonymi w umowie, szkoleniem personel i wszelakimi przyjazdami (zgodne z umową) oraz kosztami pobytu swoich przedstawicieli w siedzibie Zamawiającego ponieważ w każdym przypadku ww. czynności i koszty z nimi związane leżą po stronie Wykonawcy, to dla pozycji 2 -8 formularza ofertowego może zastosować wartość 0,00 zł lub wpisać „nie dotyczy”?

**Odpowiedź:**

Nie zgodnie z SIWZ.

**Pytanie 4**

Czy Zamawiający wyrazi zgodę na rezygnację z wymogu tłumaczenia na język polski materiałów informacyjnych producenta oferowanego sprzętu?

Uzasadnienie: Opisane przez Zamawiającego parametry i właściwości znajdować będą potwierdzenie w wielu a nie jednym źródle, dostępnych od producenta co generuje dla Wykonawców dodatkowe koszty tłumaczenia tych wszystkich źródeł dla potwierdzenia każdego parametru.

Jednocześnie tłumaczenia te nie gwarantują, że terminologia użyta przez Zamawiającego jest tożsama z terminologią tłumaczenia tak więc oceny punktów technicznych w sposób rzetelny jest w stanie przeprowadzić przedstawiciel Zamawiającego (laboratorium, specjalista z zakresu technik genotypowania, real-time PCR, dysponujący stosowną wiedzą w tym zakresie) korzystając jedynie ze źródeł oryginalnych.

**Odpowiedź:**

Nie zgodnie z SIWZ. Nie powinno stanowić problemu przetłumaczenie jednego punktu.

Zamawiający działając zgodnie z art. 38 ust 4 z dnia 29 stycznia 2004 r. Prawo zamówień publicznych dokonuje poniższej modyfikacji siwz:

**I. W rozdziale I SIWZ wykreśla się pkt. V** **i wprowadza się pkt. V** **w następującym brzmieniu:**

**„**Zamawiający wymaga realizacji przedmiotu zamówienia **-** licząc od dnia podpisania umowy **- w ciągu maksymalnie 36 dni kalendarzowych**, przy czym dzień podpisania umowy nie jest wliczany do terminu realizacji.”

**II. W rozdziale II SIWZ wykreśla się § 2 ust. 1** **i wprowadza się § 2 ust. 1 w następującym brzmieniu:**

**„**1.Wykonawca zobowiązany jest dostarczyć, zainstalować i uruchomić sprzęt oraz przeprowadzić szkolenie personelu obsługującego sprzęt medyczny nie później niż **w ciągu max. 36 dni kalendarzowych** od dnia podpisania umowy, przy czym dzień jej podpisania nie jest wliczany do terminu realizacji zamówienia.”

Wykonawcy są zobowiązani uwzględnić powyższe wyjaśnienia podczas sporządzania i składania ofert.

***Z poważaniem***

 Dyrektor SPSK-2 w Szczecinie

 PODPIS W ORYGINALE

Sprawę prowadzi (opracowała):

Eliza Koladyńska – Nowacka, tel. 91-466-1086